

Біола®

Ваша точка опори.  
ПриватБанк



ТЕХНІЧНИЙ ПАРТНЕР



ОФІЦІЙНИЙ  
МЕДИЧНИЙ ПАРТНЕР



понеділок

11

ЛИПНЯ

початок о 19:00

Стадіон «Динамо»,  
ім. Валерія Лобановського  
м. Київ, вул. Грушевського, 3



АРСЕНАЛ

ДНІПРО

Київ

Дніпропетровськ

Над програмою працювали:  
текст: Богдана Стельмашова, Роман Бебех  
фото: Богдана Стельмашова, Володимир Кацман, архів ФК «Арсенал», архів ФК «Дніпро»  
дизайн та верстка Сергій Вітем  
Київ 2011 ©



ЕПІЦЕНТР®

ЧЕМПІОНАТ  
УКРАЇНИ  
З ФУТБОЛУ





Рік заснування 2001

Президент  
Вадим Рабінович

Кольори  
ЧЕРВОНО-СИНИ

Офіційний сайт  
www.fcArsenal.com.ua



Перший офіційний матч «Арсенал» провів 16 березня 2002 року проти запорізького «Металургу» на виїзді, а перший домашній матч – 25 березня 2002 року проти сімферопольської «Таврії».

### Виступи команди в Чемпіонаті України

Рік	І	В	Н	П	М	О	Місце
2001/02	26	6	5	15	18–28	23	12
2002/03	30	16	8	6	49–24	56	5
2003/04	30	10	7	13	38–44	37	9
2004/05	30	9	10	11	30–33	37	9
2005/06	30	9	8	13	31–39	35	12
2006/07	30	7	9	14	28–44	30	14
2007/08	30	11	9	10	42–36	42	6
2008/09	30	8	8	14	26–33	32	11
2009/10	30	11	9	10	44–41	42	7
2010/11	30	10	7	13	36–38	37	9
<b>Усього:</b>	<b>296</b>	<b>97</b>	<b>80</b>	<b>119</b>	<b>342–360</b>	<b>375</b>	

### Виступи команди в Кубку України

Рік	Етап	І	В	Н	П	М	О	Кращий бомбардир
2002/03	1/4 фіналу	5	3	1	1	9–4	10	Клименко, Окодува (по 3)
2003/04	1/8 фіналу	3	2	0	1	7–5	6	Брайкович (2)
2004/05	1/16 фіналу	2	1	0	1	4–2	3	Бабич, Ковальчик, Коновалов, Окодува (по 1)
2005/06	1/4 фіналу	4	3	0	1	9–2	9	Костюк, Рибич, Ковальчик (по 2)
2006/07	1/32 фіналу	1	0	0	1	1–2	0	Головко (1)
2007/08	1/8 фіналу	2	1	0	1	3–4	3	Деметрадзе, Ессоло, Жоземар (по 1)
2008/09	1/8 фіналу	2	1	0	1	4–3	3	Беньо, Лисенко, Мандзюк, Старгородський (по 1)
2009/10	1/16 фіналу	1	0	0	1	1–2	0	Мазілу (1)
2010/11	1/2 фіналу	3	2	0	1	3–3	6	Самодін(2)
<b>Усього</b>	<b>9 турнірів</b>	<b>23</b>	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>9</b>	<b>38–27</b>	<b>37</b>	<b>Окодува (4)</b>

### Клубні рекорди

Найвище місце в турнірній таблиці – 5-те в сезоні 2002/03 (тренер – В'ячеслав Грозний)  
 Найбільше досягнення у розіграші Кубка України – півфінал у сезоні 2010/11 (тренер – Юрій Бакалов)  
 Найбільша перемога в чемпіонаті України – 8:1 («СК Волинь», 17 липня 2002 року, Київ)  
 Найбільша перемога в Кубку України – 6:0 (ПФК «Олександрія», 13 серпня 2005 року, Олександрія (Кіровоградська область))  
 Найбільша поразка в чемпіонаті – 1:6 («Динамо» (Київ), 10 червня 2004 року, Київ, НСК Олімпійський), («Таврія» (Сімферополь), 15 квітня 2010 року, Бориспіль, стадіон «Колос»)  
 Найбільша поразка в Кубку України – 0:3 («Дніпро» (Дніпропетровськ), 29 жовтня 2003 року, Дніпропетровськ)  
 Найбільша кількість глядачів на домашньому матчі – 40 500 – «Зоря» (29 лютого 2008 року)  
 Кращий бомбардир за сезон – Євген Селєзньов – 17 голів у сезоні 2007/08



протокол



ФК «АРСЕНАЛ» (Київ)

ФК «ДНІПРО» (Дніпропетровськ)



запасні



запасні

№

хвилина



хвилина

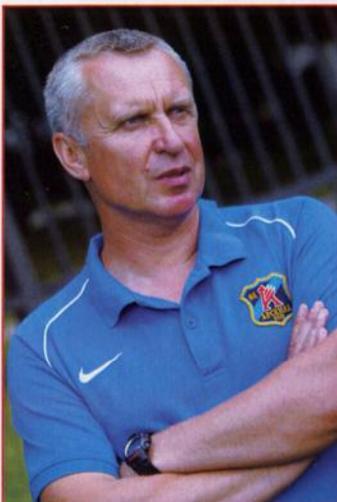
№



хвилина

№

## ЛЕОНІД КУЧУК: «БУДЕМО ПІДВИЩУВАТИ ПЛАНКУ!»



В літнє міжсезоння київський «Арсенал» не лише змінив головного тренера, але й значно оновив склад команди. Клуб залишило чимало виконавців, які останні роки склали кістяк команди. Вже найближчим часом ми матимемо нагоду ближче познайомитися з новачками у стані «канонірів», та з тим стилем гри, який пропонує команді новий наставник Леонід КУЧУК. Поки що ж Леонід Станіславович ділиться першими враженнями від роботи з командою та підводить підсумки зборів у словенському Мариборі.

**Леонід Станіславович, як пройшли ваші перші збори з командою, як оцінюєте їх результати, чи всім задоволені?**

Звичайно, під час зборів неможливо бути усім задоволеним, адже завжди залишається щось незакінчене. Проте, в принципі я задоволений прове-

деною роботою.

Я познайомився з командою, подивився на гравців під час спарингів та тренувань, а вони в нас були й дво-, й триразові. Ми провели непогані спаринги з досить серйозними суперниками. Вважаю, що гра з чемпіоном Словенії «Марибором», зустрічі з «Рударом», та «Ріскою», які виступають в єврокубках, дали нам можливість випробувати свої сили. Відмічу, що «Рудар» взагалі суперник неприємний, вони грають в схему, яка в рідко в нас зустрічається – 4-4-2, в центрі «ромб». Я задоволений, що в нас був такий досвід. До того ж на зборах в мене була можливість ближче познайомитися не лише з хлопцями, а й з усіма, хто працює з командою, хто безпосередньо приймає участь тренувальному процесі та в житті команди. Та й умови для роботи були створені чудові.

**Декілька слів про новачків команди, як їм вдалось проявити себе?**

Звісно, не всі футболісти, що були у нас на перегляді, залишаться в команді. Адже гравці повинні підходити командному стилю гри, бути професіоналами, серйозно відноситися до своєї справи, головне – гармонічно вливатися в колектив. На мою думку, величезне значення і на футбольному полі, і в житті команди відіграє поведінка, ставлення кожного футболіста до партнерів по команді. Відмічу, що з нами на зборах були й деякі юнаки

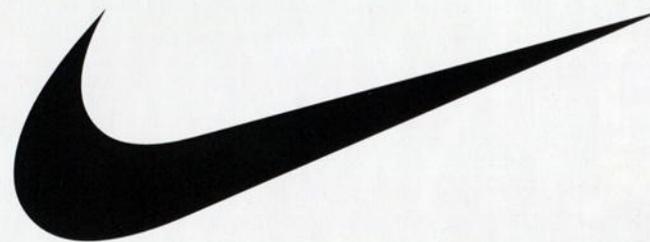
з молодіжного складу, їх роботою я цілком задоволений, в них хороші перспективи, хоча досвіду ще не вистачає.

**Чи поставило керівництво клубу перед командою цілі на сезон і які?**

Керівництво звісно поставило перед нами високі цілі. Зі свого боку – я намагатимуся підвищувати планку. Якщо команда відчує ритм гри, яку ми намагаємось їй привити, то це буде команда дуже хорошого рівня. Нещодавно я переглядав матч за Суперкубок України між донецьким «Шахтарем» та київським «Динамо», і ця гра справила на мене враження, вона стала для мене певним взірцем. Гадаю, що можна грати в такому стилі з будь-яким суперником.

**«Арсенал» розпочинає сезон домашньою грою з дніпропетровським «Дніпром». Як ви оцінюєте сьогоднішнього суперника «канонірів»?**

Готувалися до гри ми в звичайному режимі, нічого спеціального не вигадували. Звичайно, ми переглядали записи матчів «Дніпра», вивчали інформацію по іграм на зборах. В мене є інформація, як суперники вибудовують гру. Звісно до суперника такого рівня неможна відноситися просто так. Серйозна команда, серйозний тренер. Навіть виділяти когось зі складу команди важко, там будь-який гравець – виконавець високого рівня...



**ВОРОТАРИ**

ПОГОРІЛИЙ Сергій

**23**28.07.86  
191 см  
88 кг  
Україна

БОРОВИК Євген

**12**02.03.1985  
179 см  
74 кг  
Україна

РЕВА Віталій

**1**19.11.74  
181 см  
80 кг  
Україна

ЧАНГЕЛІЯ Владислав

**37**31.08.1988  
192 см  
82 кг  
Україна**ЗАХИСНИКИ**

ШЕРШУН Богдан

**5**14.05.81  
192 см  
86 кг  
Україна

ШОАВА Костін. Флорін

**6**24.07.78  
188 см  
180 кг  
Румунія

ЄВСЕСВ Євген

**16**16.04.87  
192 см  
83 кг  
Україна

ХОМИН Андрій

**33**02.01.82  
180 см  
71 кг  
Україна

ПОЛЬОВИЙ Володимир

**28**28.07.1985  
170 см  
64 кг  
Україна

ЛАМПІ Велі

**2**18.07.1984  
189 см  
74 кг  
Фінляндія**ПІВЗАХИСНИКИ**

СТАРГОРОДСЬКИЙ Артем

**11**17.01.82  
179 см  
70 кг  
Україна

СИМОНЕНКО Сергій

**4**12.06.81  
185 см  
83 кг  
Україна

МАКСИМОВ Олександр

**8**13.05.1985  
180 см  
75 кг  
Україна

МОСТОВИЙ Андрій

**21**24.01.1988  
178 см  
Україна

МІКОЛЮНАС Саулюс

**13**02.05.84  
179 см  
71 кг  
Литва

ЛУГАЧОВ Єгор

**10**24.12.88  
188 см  
74 кг  
Україна**ПІВЗАХИСНИКИ**

БОГДАНОВ Андрій

**17**21.01.90  
180 см  
72 кг  
Україна

МЕПОРІЯ Іка

**50**26.01.1989  
174 см  
69 кг  
Україна

АРЖАНОВ Володимир

**27**25.11.1985  
181 см  
75 кг  
Україна

ГРИЦАЙ Олександр

**35**30.09.77  
178 см  
72 кг  
Україна

ЗАХАРЕВИЧ Ярослав

**77**24.09.89  
183 см  
75 кг  
Україна**НАПАДНИКИ**

МАЗІЛУ Йонуц

**7**09.02.82  
180 см  
73 кг  
Румунія

ШАЦЬКИХ Максим

**15**30.08.78  
187 см  
78 кг  
Узбекистан

САМОДІН Сергій

**20**14.02.85  
178 см  
76 кг  
Росія

КОВПАК Олександр

**90**02.02.1983  
180 см  
69 кг  
Україна

КОБАХІДЗЕ Олександр

**19**11.02.1987  
183 см  
76 кг  
Грузія**ТРЕНЕР****КУЧУК Леонід****Головний тренер  
ФК «Арсенал»**

Народився 27 серпня 1959 року у Мінську, Білорусь. На тренерській ниві з 2003 року, коли обійняв посаду старшого тренера в мінському «Локомотиві». З 2004 по 2010 роки очолював молдавський «Шериф», з яким став володарем багатьох титулів.

Чемпіон Молдавії: 2003/04, 2004/05, 2005/06, 2006/07, 2007/08, 2008/09  
Володар Кубку Молдавії: 2006, 2008, 2009  
Володар Кубку чемпіонів Східноєвропейської ліги: 2009  
В киявському «Арсеналі» з червня 2011 року.

**склад ФК «Арсенал»  
(Київ)**

**ВОРОТАРІ**

ЛАШТУВКА Ян



ІНКУМ Самуель



ДЕНИСОВ Віталій



КАНІБОЛОЦЬКИЙ Антон



ЛОБЖАНІДЗЕ Уча



ПАШАЄВ Павло



ШЕЛІХОВ Денис



МАНДЗЮК Віталій



НАСОНОВ Олександр



ЧЕБЕРЯЧКО Євгеній



РУСОЛ Андрій



СТРІНІЧ Іван

**ЗАХИСНИКИ****ПІВЗАХИСНИКИ**

КРАВЧЕНКО Сергій



КУЛАКОВ Денис



ДЖУЛІАНО



КОНОПЛЯНКА Євген



ФЕРРЕЙРА



БОАТЕНГ Дерек



ХОЛЕК Маріо

**ПІВЗАХИСНИКИ**

РОТАНЬ Руслан



ШАХОВ Євген



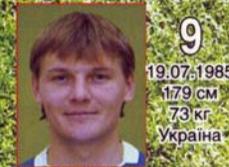
БАБЕНКО Руслан



ЛЬОПА Дмитро

**НАПАДНИКИ**

ГОМЕНЮК Володимир



ГЛАДКИЙ Олександр



АНТОНОВ Олексій



БОХАШВІЛІ Євген



МАТЕУС



**Хуан де ла Крус  
(Хуанде) Рамос Кано**  
Головний тренер

Народився 25 вересня  
1954 року.

Виступав в командах:  
«Ельче» Іспанія, «Алькьяно», «Лінарес», «Ельденсе», «Аліканте», «Денія»

Тренерська кар'єра:  
«Алькьяно» (1993-1994),  
«Леванте» (1994-1995),  
«Логроньєс» (1995-1996),  
«Барселона Б» (1996-1997),  
«Лерида» (1997-1998),  
«Райо Вальєкано» (1998-2001),  
«Бетіс» (2001-2002),  
«Еспаньол» (2002), «Малага» (2003-2004), «Севілья» (2005-2007), «Тоттенхем» (2007-2008), «Реал» (2008-2009), ЦСКА Москва (2009).  
У «Дніпрі» з 1 жовтня 2010



**склад ФК «ДНІПРО»  
(Дніпропетровськ)**

# КРЕДИТКА



ТВІЙ КРОК  
ДО МІЛЬЙОНА!

**ПриватБанк**

0 800 500 003 (цілодобовий, безкоштовно по Україні для дзвінків з міських номерів, а також для абонентів КиївStar GSM, окрім плати за з'єднання)  
www.privatbank.ua

**Хочеш КРЕДИТКУ та бонус 10 грн?  
Надішли SMS із текстом 3198 на номер 3777.**

Вартість SMS – згідно з тарифами твого мобільного оператора.  
Лицензія НБУ № 22 від 29.07.2009 р.  
E-mail: hotline@pbank.com.ua

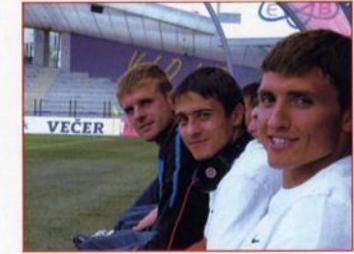
**К** КНІВ

9

## Літні збори «канонірів» в Маріборі



Футбольний клуб «Арсенал» (Київ) цього року проводив двотижневі навчально-тренувальні збори в словенському Маріборі. Команда провела чотири спаринги, в яких одержала дві перемоги, а два матчі не виявили переможців.



Чудові умови проживання та відновлення в комфортабельному готелі Nabakuk Wellness Hotel, якісні тренувальні поля, гарна погода – все це сприяло плідній підготовці до нового сезону.



Окрім дворазових тренувань, теоретичних занять та силової роботи у спортзалі, спаринг, у гравців «Арсеналу» було й трошки часу для відпочинку. Пропонуємо увазі наших читачів невеличкий фото звіт про перебіг літніх зборів «канонірів» у Словенії.





# Смакуй щедро!



візитка суперника

11



## «Дніпро» (Дніпропетровськ)

Рік заснування: 1918

Офіційний сайт: [www.fcdnipro.ua](http://www.fcdnipro.ua)

Кольори клубу – синьо-біло-блакитні

Стадіон: «Дніпро-Арена» 31 003

### Досягнення:

Чемпіон СРСР 1983, 1988

2-ий призер чемпіонатів СРСР 1987, 1989 рр.

3-ий призер чемпіонатів СРСР 1984, 1985 рр.

Володар Кубка СРСР 1989 р.

Володар Суперкубка СРСР (Кубку сезону) 1988 р.

Володар Кубка Федерації футболу СРСР 1986, 1989 рр.

2-ий призер чемпіонату України 1992/1993 рр.

3-ій призер чемпіонатів України 1992, 1994/1995, 1995/1996, 2000/2001, 2003/2004 рр.

Фіналіст Кубка України 1994/1995, 1996/1997, 2003/2004 рр.

Фіналіст Суперкубка СРСР (Кубку сезону) 1983 р.

У літнє міжсезоння «Дніпро» втратив одразу двох лідерів команди. По-перше, залишив дніпропетровський клуб один з його символів - Сергій Назаренко, який на правах вільного агента перебрався до сімферопольської «Таврії». По-друге, в донецький «Шахтар» перейшов кращий бомбардир «Дніпра» та взагалі минулого чемпіонату – Євген Селезньов. Також закінчився строк оренди у Нельсона Ріваса, який повернувся до міланського «Інтеру». Не можна забути й про те, що з клубу пішли Максим Калиниченко та Олексій Белік, на яких вже давно не розраховували у Дніпропетровську.

Натомість, команду підсилили два українських футболіста – півзахисник Денис Кулаков (з полтавської «Ворскли») та нападник Олексій Антонов (з маріупольського «Іллічівця»). Особливого розголосу набуло придбання 28-річного ганського півзахисника іспанського «Хетафе» Дерекка Боатенга.

Як і обіцяв генеральний директор «Дніпра» Андрій Стеценко, команда шукає футболістів на позицію центрального захисника та нападника. Можна говорити про те, що у літнє міжсезоння комплектація команди повністю не завершена. Конкурентних завдань перед іспанським тренером «Дніпра» Хуанде Рамосом поки що не поставлено. Але ще до старту чемпіонату Андрій Стеценко заявляв, що клуб має виступити однаково успішно на всіх трьох фронтах – у Чемпіонаті, у Кубку та в Лізі Європи, до того ж показати результати не гірші, ніж у минулому році. Нагадаємо, що у турнірній таблиці минулого чемпіонату дніпропетровці посіли 4-ту сходинку.

### Об'єкт уваги – Дерек Боатенг:

«У мене було кілька варіантів продовження кар'єри. Найконкретніше з них – від «Вест Бромвіча», але я поговорив з Рамосом, з Інкумом, з родиною і прийняв рішення на користь «Дніпра». Рамос навів багато аргументів на користь того, що це сприятиме розвитку моєї кар'єри».

## «Арсенал» (Київ)-«Дніпро» (Дніпропетровськ)

Усього проведено – 19 матчів: +3=7-9, м'ячі – 14:21

У Києві – 10 матчів: +2=3-5, м'ячі – 8:13

У Дніпропетровську – 9 матчів: +1=4-4, м'ячі – 6:8

Гравці, що грали в складах обох колективів: Кернозенко, Романчук, Коститишин, Свідерський, Полтавець, Коновалов, Мізін, Канкава, Нагорняк, Р.Гусєв, Мазілу, Єщенко, Грицай, Матюхін, Ессоло, Шершун, Селезньов, Самодін, Кобахідзе, Боровик, Максимов.

### Попередній матч суперників

**20 Чемпіонат України. 29 тур.**

**15 травня 2011.**

«Дніпро» 1:0 «Арсенал»

Дніпропетровськ, стадіон «Дніпро-Арена», 16 992 глядачів.

«Дніпро»: Лаштутка, Інкум, Мандзюк, Чеберячко, Денісов (Феррейра, 87), Кравченко, Джуліано, Назаренко (Бабенко, 87), Ротань, Шахов (Льопа, 71), Гладкий.

**ТРЕНЕР:** Хуанде РАМОС.

«Арсенал»: Погорілий, Шершун, Шоаве (Хомін, 22), Єщенко, Грицай, Полевий, Аржанов (Ковпак, 64), Богданов, Міколюнас, Шацьких (Кобахідзе, 59), Самодін.

**ТРЕНЕР:** Юрій БАКАЛОВ.

**АРБІТР:** Дмитро Жуков (Донецьк).

**Попередження:** Назаренко (46), Ротань (65), Шахов (68) – Грицай (24).

**ГОЛ:** 1:0 Назаренко (6).

**20 Чемпіонат України. 14 тур.**

**23 жовтня 2010.**

«Арсенал» 1:2 «Дніпро»

Київ, стадіон НТК «ім. Баннікова», 1 500 глядачів. **Арбітр:** Андрій Шандор (Львів).

**ГОЛИ:** Богданов (20) - Селезньов (52),(78).

**19 Чемпіонат України. 19 тур.**

**7 березня 2010.**

«Арсенал» 1:1 «Дніпро»

Київ, стадіон «Динамо» ім. В.В. Лобановського, 2000 глядачів.

**АРБІТР:** Віктор Швецов (Одеса).

**Попередження:** Селезньов (40, 90+3), Боровик (51), Грицай (59), Холек (61), Хомін (79).

**Вилучення:** Селезньов (90+3 – друге попередження).

**ГОЛИ:** 1:0 Закарлюка (52 з пен.), Селезньов (80 з пен.).

**19 Чемпіонат України. 4 тур.**

**7 серпня 2009.**

«Дніпро» 1:1 «Арсенал»

Дніпропетровськ, стадіон «Дніпро-Арена», 13 500 глядачів.

**АРБІТР:** Ю.Грисьо (Львів).

**Попередження:** Гоменюк (24), Алсідес (89) – Євсєєв (20), Данілов (42), Жоземар (51), Міколюнас (55), Єщенко (84).

**ГОЛИ:** Селезньов (30), Мазілу (62).

**18 Чемпіонат України. 25 тур.**

**26 квітня 2009.**

«Дніпро» 2:1 «Арсенал»

Дніпропетровськ, стадіон «Дніпро-Арена». 12 500 глядачів.

**АРБІТР:** Ю. Мажаровський (Львів).

**Попередження:** Ротань (18) — Шершун (6), Старгородський (73)

**ГОЛИ:** Шершун (5), Белік (37), Гоменюк (60).

**18 Чемпіонат України. 10 тур.**

**3 жовтня 2008.**

«Арсенал» 0:1 «Дніпро»

Київ, стадіон НТК ім. В.Баннікова 1 500 глядачів.

**АРБІТР:** Є. Геренда (Калуш).

**Попередження:** Хомін (44) — Льопа (74).

**ГОЛ:** Ротань (52).

**17 Чемпіонат України. 26 тур.**

**18 квітня 2007.**

«Арсенал» 2:1 «Дніпро»

Київ, стадіон НСК «Олімпійський». 7 000 глядачів.

**АРБІТР:** В.Сіренко (Сімферополь).

**Попередження:** Селезньов (55) — Денісов (55), Шершун (63), Холек (71), Шелаєв (85).

**ГОЛИ:** Воробей (8) Селезньов (9), Селезньов (85, з пенальті).

**17 Чемпіонат України. 11 тур.**

**30 вересня 2007.**

«Дніпро» 1:3 «Арсенал»

Дніпропетровськ, стадіон «Метеор». 7 000 глядачів.

**АРБІТР:** Ю.Мосейчук (Чернівці).

**Попередження:** Андрієнко (25), Канкава (33), Русол (76) — Хомін (43), Симоненко (82).

**ГОЛИ:** Селезньов (27), Канкава (30), Селезньов (56), Закарлюка (69).

**16 Чемпіонат України. 20 тур.**

**1 квітня 2007.**

«Арсенал» 1:1 «Дніпро»

Київ, стадіон «Динамо» ім. В. Лобановського. 4000 глядачів.

**АРБІТР:** І. Подушкін (Харків).

**Попередження:** Бартулович (12), Корніленко

(51), Джакобія (74), Селезнев (87).  
**ГОЛИ:** Євсєєв (26), Корніленко (72).

**16 Чемпіонат України. 5 тур.**

**27 серпня 2006.**

«Дніпро» 1:1 «Арсенал»

Дніпропетровськ, стадіон «Метеор». 8 000 глядачів.

**АРБІТР:** Ю.Мосейчук (Чернівці).

**Попередження:** Матюхін (14), Канкава (44), Бредун (61), Брглес (65), Беньо (73), Корніленко (73)

**ГОЛИ:** Джакобія (57), Назаренко (59).

**15 Чемпіонат України. 19 тур.**

**10 грудня 2005.**

«Дніпро» 1:0 «Арсенал»

Дніпропетровськ, стадіон «Метеор». 2000 глядачів.

**АРБІТР:** Ю.Мосейчук (Чернівці).

**Попередження:** Розгон (17), Балабанов (33), Кернозенко (81).

**ГОЛ:** Шелаєв (45+1)

**15 Чемпіонат України. 4 тур.**

**31 липня 2005.**

«Арсенал» 1:0 «Дніпро»

Київ, стадіон НСК «Олімпійський». 5500 глядачів.

**АРБІТР:** В.Жуков (Донецьк).

**Попередження:** Семочко (25), Назаренко (33), Радченко (67), Рібіч (88)

**ГОЛ:** Окодува (21)

**14 Чемпіонат України. 17 тур.**

**6 березня 2005.**

«Арсенал» 1:2 «Дніпро»

Київ, стадіон НСК «Олімпійський». 300 глядачів.

**АРБІТР:** А.Жосан (Херсон).

**Попередження:** Островський (67), Чернов (78).

**ГОЛИ:** Корніленко (14), Чернов (51), Корніленко (81, з пенальті).

**14 Чемпіонат України. 14 тур.**

**28 листопада 2004.**

«Дніпро» 1:0 «Арсенал»

Дніпропетровськ, стадіон «Метеор». 3000 глядачів.

**АРБІТР:** І.Подушкін (Харків).

**Попередження:** Матюхін (45+1), Ебанда (66), Радченко (90+3)

**ГОЛ:** Мелащенко (61).

**13 Чемпіонат України. 19 тур.**

**4 квітня 2004.**

«Арсенал» 1:1 «Дніпро»

Київ, стадіон НСК «Олімпійський». 6 700 глядачів.

**АРБІТР:** В.Жуков(Донецьк).

**Попередження:** Радченко (77), Кутарба (81).

**ГОЛИ:** Рикун (8), Омелянчук (21).

**13 Чемпіонат України. 12 тур**

**19 жовтня 2003.**

«Дніпро» 0:0 «Арсенал»

Дніпропетровськ, стадіон «Метеор». 4500 глядачів

**АРБІТР:** В.Сіренко (Сімферополь).

**Попередження:** Першин (55), Піріч (55), Кардаш (79), Назаренко (88)

**12 Чемпіонат України. 5 тур.**

**12 квітня 2003.**

«Дніпро» 0:0 «Арсенал»

Дніпропетровськ, стадіон «Метеор». 10 000 глядачів.

**АРБІТР:** О. Горностаєв (Полтава).

**Попередження:** Костишин (1), Спєвак (60), Мороз (68) — Островський (4), Першин (28), Окодува (53), Іванов (70), Орехов (88).

**Вилучення:** Першин (69, друге попередження).

**12 Чемпіонат України. 11 тур.**

**29 вересня 2002.**

«Арсенал» 0:3 «Дніпро»

Київ, стадіон НСК «Олімпійський». 7 000 глядачів.

**АРБІТР:** А.Горностаєв (Полтава).

**Попередження:** Першин (23), Поклонський (49), Михайленко (61), Назаренко (68)

**ГОЛИ:** Венглинський (35), Михайленко (45), Назаренко (55).

### Перша зустріч суперників

**11 Чемпіонат України. 17 тур.**

**8 квітня 2002.**

«Арсенал» 0:1 «Дніпро»

Київ, стадіон НСК «Олімпійський». 5 000 глядачів.

«Арсенал»: Кернозенко, Мікадзе, Мальцев, Анєнков (Косирін, 81), Кирлик, Білозор, Ткаченко (Осипов, 78), Бондаренко (Клименко, 53), Йокшас, Костишин, Волосянко (К).

**ТРЕНЕР:** Олег КУЗНЕЦОВ.

«Дніпро»: Медін, Поклонський, Геращенко, Задорожний, Єзерський, Шелаєв, Зубченко, Максимюк, Ротань (Грицай, 80), Косилов (Нєсін, 46), Мороз.

**ТРЕНЕР:** Євген КУЧЕРЕВСЬКИЙ.

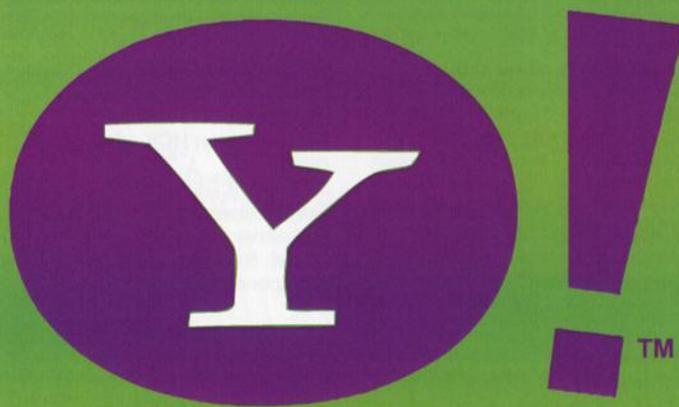
**АРБІТР:** Шандор А.(Львів).

**Попередження:** Волосянко (17), Геращенко (67).

**ГОЛ:** Мороз (77).



ИНТЕРНЕТ РЕКЛАМА



ЭКСКЛЮЗИВНЫЙ  
ПРЕДСТАВИТЕЛЬ В УКРАИНЕ

tradeup.com.ua



**ФУТБОЛ  
ОБЪЕДИНЯЕТ**

РАСИЗМ И  
КСЕНОФОБИЯ  
РАЗЪЕДИНЯЮТ!

FIFA, UEFA и Федерация футбола Украины, многие международные и общественные организации уделяют огромное внимание борьбе с проявлениями расизма и ксенофобии, со вспышками насилия и агрессии на стадионах.

Особенно актуальны эти вопросы в связи с проведением Украиной и Польшей Евро-2012.

Футбольный клуб «Арсенал» (Киев), являясь полноправным участником антидискриминационных программ авторитетной международной организации FARE, призывает всех любителей футбола, всех болельщиков на стадионах соблюдать правила поведения и пресекать попытки расовой и национальной дискриминации, вспышки фашизма и ксенофобии, место которым — на свалке мировой цивилизации!

Одновременно **футбольный клуб «Арсенал» (Киев)** напоминает всем, кто посещает футбольные матчи: заповеди поведения человека, в том числе — человека, пришедшего на спортивное мероприятие, на праздник футбола, являются необходимым минимумом, возложенным Библией на все человечество. Бог дал человечеству через Адама и Ноя следующие семь законов:

- **Запрет идолопоклонства** (признание единого Бога)
- **Запрет богохульства** (почитание Бога)
- **Запрет убийства** (уважение жизни)
- **Запрет прелюбодеяния** (уважение к семье)
- **Запрет воровства** (уважение к имуществу ближнего)
- **Запрет употребления в пищу плоти, отрезанной от живого животного** (уважение к живым существам)
- **Обязанность создать справедливую судебную систему.**

Соблюдение вышеперечисленных заповедей является необходимым для людей вне цвета кожи или места проживания, вне национальности или социального происхождения.

**Покажем «красную карточку» насилию, фашизму, расизму и ксенофобии!  
Будем соблюдать законы Божьи!**



**Нет — расизму и ксенофобии!  
Нет — насилию и агрессии на стадионах!**



Дмитро  
ЖУКОВ  
(Донецьк)

Арбітр  
національної категорії

Народився  
15.07.1980

Арбітр прем'єр-ліги –  
з 2009

Хобі – комп'ютерний  
дизайн, бильярд, теніс

*Сьогоднішній  
матч  
проводять...*

Асистенти арбітра:  
Андрій БЕРЕГОВИЙ (Донецьк)  
Юрій МАНІЛО (Хмельницький)  
Четвертий арбітр:  
Юрій МОЖАРОВСЬКИЙ (Львів)  
Делегат ФФУ:  
Григорій СИМОНОВ (Київ)  
Інспектор ФФУ:  
Василь МЕЛЬНИЧУК (Сімферополь)

Турнірне становище команд «ЕпіЦентр Чемпіонату України з футболу» перед першим туром

№	Команда	І	В	Н	П	М	О
1	«Шахтар» Донецьк	0	0	0	0	0-0	0
2	«Динамо» Київ	0	0	0	0	0-0	0
3	«Металіст» Харків	0	0	0	0	0-0	0
4	«Дніпро» Дніпропетровськ	0	0	0	0	0-0	0
5	«Карпати» Львів	0	0	0	0	0-0	0
6	«Ворскла» Полтава	0	0	0	0	0-0	0
7	«Таврія» Сімферополь	0	0	0	0	0-0	0
8	«Металург» Донецьк	0	0	0	0	0-0	0
9	«Арсенал» Київ	0	0	0	0	0-0	0
10	«Оболонь» Київ	0	0	0	0	0-0	0
11	«Волинь» Луцьк	0	0	0	0	0-0	0
12	«Зоря» Луганськ	0	0	0	0	0-0	0
13	«Кривбас» Кривий Ріг	0	0	0	0	0-0	0
14	«Іллічівець» Маріуполь	0	0	0	0	0-0	0
15	«Олександрія» Олександрія	0	0	0	0	0-0	0
16	«Чорноморець» Одеса	0	0	0	0	0-0	0

Матчі 1-го туру «ЕпіЦентр Чемпіонату України з футболу»

08.07.2011	«Ворскла»	-	«Олександрія»	10.07.2011	«Шахтар»	-	«Оболонь»
09.07.2011	«Іллічівець»	-	«Карпати»	10.07.2011	«Динамо»	-	«Металіст»
09.07.2011	«Кривбас»	-	«Волинь»	10.07.2011	«Чорноморець»	-	«Металург» Д
09.07.2011	«Таврія»	-	«Зоря»	11.07.2011	«Арсенал»	-	«Дніпро»

Біола®



*Ідеально  
сбалансована  
природою!*